

Thu gom lưu động

Mỗi năm hai lần, chất thải độc hại sẽ được thu gom gần khu dân cư. Sau lễ Giáng sinh, những container được để sẵn cho cây nô en đã hết chức năng.

Các loại rác thải khác

Rác thải công kênh/gỗ cũ

Trong đó gồm đồ gỗ và các bộ phận, thảm, tấm lót nền, đệm giường, vali, chăn lông, màn che cửa, máy tập thể thao, xe đạp, đồ chơi cỡ lớn. Trong đó không gồm các loại xe cũ và các bộ phận, phụ tùng xe, bánh xe, phế liệu xây dựng (thí dụ như cửa, cửa sổ, thiết bị vệ sinh).

Sáu tháng một lần, mỗi hộ gia đình có quyền chờ đến trung tâm thu gom phế liệu của thành phố để xử lý miễn phí một khối lượng tối đa là bốn mét khối rác thải công kênh hoặc có thể đặt đơn xin xe đến nhà chờ đi nhưng phải trả phí. Việc xe đến nhà chờ miễn phí được thực hiện đối với những người có thể Dresden-Pass mỗi năm 1 lần / hộ gia đình.

Chất thải độc hại

Trong đó gồm các chất màu ở thể lỏng, sơn, hồ và keo dán, cặn bã các chất dung môi, hoá chất, thuốc bảo vệ thực vật và thuốc trừ sâu, các hộp xịt còn nội dung bên trong, chất thải có chứa dầu và mỡ, pin, dầu cặn và bình ắc quy khởi động xe. Có thể nộp tại trung tâm thu gom phế liệu của thành phố tối đa 25 lít chất thải (tính theo kích cỡ bao bì) (trừ Leuben và Loschwitz).

Xin lưu ý: Chất thải độc hại cần phải được để trong các bình chứa nguyên bản và không pha trộn.

Rác thải xanh và cây cắt nhỏ

Các trung tâm thu gom phế liệu của thành phố và cơ sở tiếp nhận rác thải xanh tại các địa phương cũng nhận số lượng lớn các loại rác này với điều kiện phải trả phí.

Xin lưu ý: Cây cắt nhỏ (thân và cành cây) chỉ được tiếp nhận với chiều dài tối đa là một mét và có đường kính tối đa là 20 cm.

Thiết bị điện /điện tử cũ

Các trung tâm thu gom phế liệu tiếp nhận miễn phí những thiết bị này. Các loại đồ điện gia dụng cỡ lớn (ví dụ tủ lạnh) tối thiểu có một cạnh dài hơn 50 cm thì sẽ có thể được xe đến tận nhà chờ đi sau khi có đơn yêu cầu và với điều kiện trả phí. Trong đó đồ điện cũ loại nhỏ (trừ đèn LED và bóng đèn tiết kiệm điện, đèn tuýp huỳnh quang) được chở đi miễn phí.

Dịch vụ đồ gỗ xã hội

Sau khi thống nhất ý kiến, Dịch vụ đồ gỗ xã hội sẽ nhận miễn phí các thiết bị hoặc vật dụng sử dụng hàng ngày được bảo quản tốt và còn hoạt động tốt và chuyển chúng đến những người có nhu cầu xã hội.

Một khả năng nữa: Thị trường trao đổi và cho tặng, có thể đọc tại trang mạng dưới đây www.dresden.de/tauschchen. Tại đây quý vị có thể đăng miễn phí các mục chào mời và hỏi hàng.

Dấu ấn phát hành

Cơ quan phát hành:
Thủ phủ bang Dresden

Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft (Sở Công viên và Xử lý rác thải Thành phố)
Abteilung Abfallwirtschaft/Stadtreinigung (Phòng Xử lý rác thải và Vệ sinh Thành phố)
Điện thoại (03 51) 4 88 96 33
Telefax (03 51) 4 88 96 03
E-Mail abfallberatung@dresden.de

Amt für Presse-, Öffentlichkeitsarbeit und Protokoll (Sở Báo chí, Tuyên truyền và Lễ tân)
Điện thoại (03 51) 4 88 23 90
Telefax (03 51) 4 88 22 38
E-Mail presse@dresden.de

Hộp thư 12 00 20
01001 Dresden
www.dresden.de
facebook.com/stadt.dresden

Số tổng đài công số 115 – Chúng tôi yêu cầu hỏi

Tháng 3. 2023

Tài liệu điện tử có chữ ký điện tử đủ điều kiện có thể được gửi thông qua một biểu mẫu. Ngoài ra còn có khả năng mã hóa e-mail gửi đến thủ phủ bang Dresden bằng chứng chỉ S/MIME hoặc gửi e-mail an toàn bằng DE-Mail. Có thể đọc thêm thông tin về việc này tại www.dresden.de/kontakt.

Tài liệu thông tin này là một phần của công tác tuyên truyền của thủ phủ bang Dresden. Không được phép sử dụng thông tin này phục vụ cho mục đích tranh cử. Tuy nhiên, các Đảng có thể sử dụng nó để thông báo cho các đảng viên của mình.

www.dresden.de/abfall

Thủ phủ bang Dresden Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft (Sở Công viên và Xử lý rác thải Thành phố)



Xử lý rác thải trong các hộ gia đình Hướng dẫn thu gom và xử lý đúng cách

Quý vị dân cư thân mến,

Tờ thông tin này cung cấp cho quý vị những hướng dẫn về xử lý rác thải đúng cách và tiết kiệm chi phí. Ưu tiên hàng đầu là hạn chế rác thải đến mức tối đa. Quý vị hãy giúp bảo tồn tài nguyên thiên nhiên của chúng ta. Quý vị có còn thắc mắc? Chúng tôi sẵn sàng giải đáp cho quý vị.

Thông tin và cung cấp thông tin

Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft (Sở Công viên và Xử lý rác thải Thành phố)
Abteilung Abfallwirtschaft/Stadtreinigung (Phòng Xử lý rác thải và Vệ sinh Thành phố)
Bộ phận chuyên môn Tư vấn rác / Công tác tuyên truyền
Grunaer Straße 2 (Tầng 5, Phòng W 511)

Giờ tiếp khách tư vấn rác:

Thứ hai đến thứ sáu: 8 đến 12 giờ
Ngoài ra: Thứ ba và thứ năm: 13 đến 17 giờ
Điện thoại hỏi thông tin: (03 51) 4 88 96 33
E-Mail: abfallberatung@dresden.de

Địa chỉ bưu điện:

Thủ phủ bang Dresden
Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft
(Sở Công viên và Xử lý rác thải Thành phố)
Abteilung Abfallwirtschaft/Stadtreinigung (Phòng Xử lý rác thải và Vệ sinh Thành phố)
Hộp thư 12 00 20
01001 Dresden

Internet

Tại trang www.dresden.de/abfall bất kỳ lúc nào quý vị cũng có thể đọc tất cả những thông tin về xử lý rác thải tại Dresden.

Cổ vấn về rác thải

Hàng năm, vào tháng 12 cuốn cổ vấn về rác thải lại được phát hành. Trong đó quý vị sẽ có những thông tin cần thiết về thu gom và phân loại rác thải.

Những khả năng xử lý rác thải

Quý vị hãy thu gom rác thải và phân loại riêng theo từng loại rác. Quý vị có những khả năng xử lý rác thải như sau:

Vị trí đặt thùng rác trong khu nhà

Tại khu nhà ở của quý vị có những thùng chứa riêng để phân loại riêng biệt các loại rác sinh hoạt, rác sinh học, bao bì nhẹ và một phần là giấy cũ.

Vị trí đặt container chứa phế liệu

Trong khu dân cư của quý vị có những vị trí đặc biệt để thu gom vỏ chai thủy tinh, giấy, bìa cứng và hộp cát tông cũng như báo và các ấn phẩm khác (xem các trang bên trong).

Trung tâm thu gom phế liệu của thành phố

Quý vị có thể đưa đến trung tâm thu gom phế liệu của thành phố những loại rác ví dụ như: Rác thải công kênh, phế liệu bằng chất dẻo và chất thải độc hại, thiết bị điện và điện tử cũ.

Ngoài ra còn có những cơ sở tiếp nhận rác thải xanh và cây cắt nhỏ.

Cái gì được bỏ vào thùng rác nào?

Vị trí đặt thùng rác ngay sát nhà ở

Thùng rác sinh hoạt

- Rác quét nhà, túi máy hút bụi
- Thức ăn thừa từ cá, thịt, dòi, xương
- Phân chó và các loại thú nuôi nhỏ, cát lót chuồng hoặc cát rải khay vệ sinh của mèo
- Bóng đèn điện
- Tro (không có than hồng), đót và tro thuốc lá
- Đồ chơi, bút viết, đồ trang trí cây nô en
- Phần thừa của giấy bồi tường và thảm
- Giẻ lau đã dùng, bàn chải
- Kính cửa sổ, gương soi, đồ sứ, đồ gốm (kể cả mảnh vỡ)
- Đồ vệ sinh, bông ngoáy tai, bông
- Tã lót
- Quần áo bẩn
- Quần áo bị hư hỏng hoặc rách (ví dụ tất phụ nữ, giày)
- Phần thừa từ sập, nệm
- Bao bì bẩn hoặc còn đồ ăn dư thừa bên trong
- Phần thừa của thuốc chữa bệnh
- Khăn ướt
- Bát đĩa, dao dĩa, lưỡi dao cạo dùng một lần

Không bỏ vào đây:

- Giấy cũ, bìa
- Chai thủy tinh
- Rác thải độc hại (Chất màu ở dạng lỏng/son/ chất dung môi, dầu, hóa chất, pin)
- Thiết bị điện và điện tử cũ
- Đồ dùng còn hoạt động tốt
- Rác thải công kênh, gỗ cũ, nút dút
- CDs/DVDs
- Phế liệu xây dựng
- Sắt vụn gia dụng, những chi tiết lớn bằng kim loại
- Đèn LED và bóng đèn tiết kiệm điện
- Bóng đèn huỳnh quang

Thùng rác sinh học

- Phần thừa từ hoa quả và rau (Kể cả các loại quả họ chanh)
- Thực phẩm lưu kho quá lâu hoặc đã hỏng (hoa quả, rau, các loại bánh, thức ăn thừa)
- Chè túi, túi phin lọc cà phê, bã cà phê)
- Bó hoa, cây cảnh (không có chậu), số lượng nhỏ đất trồng hoa
- Rác thải xanh trong hộ gia đình hoặc từ vườn nhỏ (lá cây, cỏ cắt từ vườn, cành cây nhỏ cắt vụn, bụi cây cắt vụn, cỏ)
- cát hữu cơ rải phân cho thú nuôi nhỏ (Cỏ khô, rơm, vỏ bào)
- rác thải gia đình khác phù hợp để ủ phân trộn (khăn tay, khăn ăn bằng giấy, giấy lau trong bếp, giấy gói không tráng phủ)

Gợi ý: Giấy thấm nước (ví dụ: báo) liên kết độ ẩm và do đó khử mùi và làm giảm sự đóng băng của rác thải trong mùa đông.

Không bỏ vào đây:

- Túi ny lon (kể cả túi chất dẻo sinh học có thể ủ phân)
- Bao bì bằng kim loại hoặc nhựa
- Cát rải chuồng khoáng chất cho động vật nhỏ (kể cả có thể phân hủy sinh học)
- Túi máy hút bụi
- Tã lót
- Khăn tay bằng giấy

Thùng rác màu vàng/ Túi rác màu vàng

- Bao bì bán hàng bằng nhựa như cốc (ví dụ: sữa chua, bánh pudding, kem, bơ thực vật) Chai lọ (ví dụ: sản phẩm chăm sóc cơ thể, nước giặt và chất tẩy rửa), màng bọc (ví dụ: bao bì xúc xích và thịt, túi xách, túi đựng hàng)
- Mút các loại (ví dụ hộp xốp đựng thịt, rau củ quả, bao bì đựng thiết bị điện/điện tử loại nhỏ)
- Bao bì kim loại (ví dụ: lon nước giải khát và thực phẩm, giấy nhôm/cuộn băng, nắp, lon bình xịt rỗng)
- bao bì bán hàng từ chất liệu tổng hợp (ví dụ: hộp đồ uống cho sữa hoặc nước trái cây)
- Bao bì chân không (Ví dụ cho cà phê)

Gợi ý: Quý vị có thể nhận túi rác màu vàng tại các UB quận hoặc địa phương, tại công ty chịu trách nhiệm xử lý rác thải và tại tất cả các trung tâm thu gom phế liệu được thành phố ủy quyền.

Không bỏ vào đây:

- Vật dụng sản xuất từ các chất liệu bằng nhựa/mút hoặc vật liệu tổng hợp mà không phải là bao bì (Ví dụ xô nước, chìa khóa, đồ chơi, tấm ốp tường và trần nhà, CDs/DVDs)
- Báo/tạp chí, bìa, giấy
- Thủy tinh
- Hộp xịt chưa hết dung dịch bên trong
- Hộp xịt bột trong lắp ráp xây dựng - PUR

Thùng màu xanh dương

- Báo và tạp chí (Không bó thành bó)
- Sách (không có bìa da)
- Vỏ
- Giấy viết, phong bì
- Ka ta lô và tệp tài liệu quảng cáo
- Bao bì bằng cát tông hoặc bìa
- Giấy vo viên (sạch)
- Bao bì bằng giấy
- Giấy bao bì

Gợi ý: Những hộp lớn đề nghị ấn bẹp xuống và xé nhỏ ra

Không bỏ vào đây:

- Phần thừa của giấy dán tường
- Khăn tay bằng giấy
- Khăn lau bằng giấy trong bếp
- Bao bì làm bằng vật liệu tổng hợp (ví dụ: hộp nước giải khát)
- Giấy hoặc bìa bẩn (ví dụ vỏ hộp Pizza)
- Giấy có lớp phủ (ví dụ giấy làm bánh bỏ lò, giấy gói bánh mì bơ)
- Ảnh

Cái gì được bỏ vào Container phế liệu nào?

Vị trí đặt tại khu dân cư

Báo/Tạp chí

- Báo và tạp chí (Không bó thành bó)
- Sách (không có bìa da)
- Vỏ
- Giấy viết, phong bì
- Ka ta lô và tệp tài liệu quảng cáo

Bìa/giấy vo viên

- Bao bì các tông hoặc bìa
- Giấy vo viên (sạch)
- Bao bì bằng giấy
- Giấy bao bì

Gợi ý: Những hộp lớn đề nghị ấn bẹp xuống và xé nhỏ ra

Không bỏ vào đây:

- Phần thừa của giấy dán tường
- Khăn tay bằng giấy
- Khăn lau bằng giấy trong bếp
- Bao bì làm bằng vật liệu tổng hợp (ví dụ: hộp nước giải khát)
- Giấy hoặc bìa bẩn (ví dụ vỏ hộp Pizza)
- Giấy có lớp phủ (ví dụ giấy làm bánh bỏ lò, giấy gói bánh mì bơ)
- Ảnh

Khi sử dụng container phế liệu đề nghị lưu ý:

- Không để rác thải lên trên hoặc bên cạnh container phế liệu.
- Chỉ sử dụng container trong thời gian cho phép bỏ đồ.
- Những đơn vị kinh doanh không được phép sử dụng.

Vì không đủ chỗ nên không thể liệt kê đầy đủ.

Chai lọ

- Bao bì rỗng bằng thủy tinh (ví dụ chai rượu vang, nước ngọt, dầu ăn, dấm và nước chấm, mứt quả và lọ đựng thức ăn)

Gợi ý: Đề nghị tách chúng theo màu (trắng, nâu, xanh lá cây). Chai hoặc lọ có màu khác cho vào loại thủy tinh xanh lá cây.

Không bỏ vào đây:

- Thủy tinh pha lê (ví dụ cốc rượu vang, chai nước hoa)
- Bóng đèn điện và bóng đèn tiết kiệm năng lượng
- Bóng đèn huỳnh quang
- Tầm kính (ví dụ gương soi, kính cửa sổ)
- Thủy tinh chịu lửa (ví dụ như cốc uống chè, thủy tinh của phòng thí nghiệm)
- Chụp đèn
- Cốc uống nước
- Đồ gia dụng bằng thủy tinh (Ví dụ cốc, bát, bình đựng nước)
- Đồ sứ, gốm, đất nung
- Ốc vít (kim loại hoặc nhựa)